資料番号：A60

熊本 南部方言 心情動作 5・11

作成 熊本支援方言プロジェクト

5. 心情

共通語	方言
かわいそうな	カワイソカ、ムゾナゲ、ミジョナゲ、ミジョゲ、ムゴカ
寂しい	サミシカ、トゼンナカ、ワビシカ
むなしい	ズツナカ
たえられない	オコナエン、タマラン、ノサン、ヌサン
孤独だ	サミシカ
心配だ	モダユル
青ざめる	アオザムル
震える	フルエル
心細い	ココロボソカ
恐ろしい	エズカ、オソロシカ、オトロシカ、アバイ
躊躇	アトズサリスル、アトズサッスッ
情けない	ナサケナカ、ナサケニャー
憂鬱	ユーウツカ
失望・絶望する	ショゲル、ショゲコム
悔しい	ハガイカ
後ろめたい	ウシロメタカ、ウシロメチャー
惜しむ	モッタイナカ、オシカ、タジナカ、アッタラシカ
がっかりする	ガッパリスル
つらい	キツカ、キチィ
悲しい	カナシカ
せつない	ズツナカ、ムネンイタカ
泣けてくる	ナケックル、ナケテクッ
眠れない	ネラレン、ネキラン
食事がのどを通らない	ショクジン ノドトオラン
みじめ	ミジメカ、ザマンナカ
ぼんやりする	テレットシトル、ボサットシトル、ヌスケトル
気持ちが晴れない	キズマリ、シケトル、フアンバイ
落ち着かない	オテツカン、オチツカン

6. 動作

共通語	方言
ある・いる（存在）	オル、オッ、オラス〔敬〕、オンナル〔敬〕
行く・来る	イク・クル、イタチクル、イタックル
走る	ハシル、イセイデイク、ツウデイク、イソグ、オロタエル
忘れる	ワスルル
止まる	トマル、ウットマル
入る	ヒャル、ヒャール
出る	ズル、ズッ
乗る	ノル
降りる	オジル、オリル

共通語	方言
待つ	マツ
開ける	アクル
しめる	シムル、セク
置く	オク
触る	セセル、シェシェル
取る	トル
持つ	モツ
運ぶ	ハコブ
話す	シャベル、イウ、ハナス
言う	イウ
書く	カク、キャータ（書いた）
読む	ヨム
見る・見える	ミル・ミユル
聞く・聞こえる	キク・キコユル
感じる	カンジノスル、カンズル
味わう	アジオウ
嗅ぐ	（ニオイバ）カズム、カザム
走る	ハシル、イセイデイク、ツウデイク、イソグ、オロタエル
歩く	サルク、アユブ、アルク、アユイデイク
起きる	オズム、オゾム
眠る	ヌル、ヌッ、ネムル
座る	スワル、ヒザマズク、ヒザタツル、オットリヒザスル
しゃがむ	シャガム、カガム
伸ばす（体操の場面を思い浮かべる項目）	
ひっぱる（体操の場面を思い浮かべる項目）	
まわす（体操の場面を思い浮かべる項目）	
飲む	ノム、ヒンノム
食べる	クウ、ヒンノム、ノミコム、クラウ、カッコム
死ぬ	シヌ、ウッチヌ、ハテル、スギル、ゴヌル
生きる	イキル
暮らす	クラス
会う	アウ
別れる	ワカルル
動く	イゴク、ウゴク
動かない	イゴカン、ウゴカン

※再配布可